

DUEL DES DESTINS!



STAR WARS

Duel des destins

Version 1.0

Steve White & Will Sliney

Version française présentée par :



Présentation

Duel des Destins est l'une de ces raretés qui font le charme des Chroniques Oubliées. Il s'agit d'un très court comic publié incognito en 2012 dans les pages du magazine *Star Wars Insider*, qui présente la particularité d'être conçu pour être lu avec des lunettes 3D ! *La Menace Fantôme* venait en effet de ressortir en salles dans une nouvelle version trois dimensions, ce qui rendait alors cette thématique particulièrement à la mode.

L'histoire est relativement simple : le jeune esclave Anakin Skywalker teste son podracer sur Tatooine, tandis que Dark Maul affronte des droïdes de combat dans le cadre de son entraînement par le redoutable Dark Sidious. Mais elle n'en demeure pas moins intéressante, si bien que StarWars-Universe a le plaisir de vous en proposer une traduction. Bonne lecture !

Titre original : **Duel of the Fates**

Auteurs : **Steve White (scénario) & Will Sliney (dessins)**

Version française de la couverture : **CRL**

Mise en page du document : **Jies**

Vous pouvez également retrouver cette traduction sur le site, en suivant ce lien : <https://www.starwars-universe.com/chronique-oubliee-151-duel-des-destins.html>

Pour toute remarques, suggestions ou demande de renseignements, contactez-nous sur livres@starwars-universe.com

Tout le matériel contenu ici se base sur les informations qui sont la propriété exclusive de George Lucas, LucasFilm Limited, et des livres Ballantine / Del Rey, des livres Fleuve Noir / Presses de la Cité et des Comics Dark Horse / Delcourt.

Ceci est un document créé par un ou plusieurs fans pour le plaisir de la communauté de fans Star Wars et sans intentions mauvaises ni nuisibles. Aucune violation de copyright n'est voulue. Tous les droits sont réservés. Si nous avons offensé quelqu'un en réalisant ce document, nous vous prions de bien vouloir nous en excuser, cela n'était pas notre intention.

StarWars-Universe.Com, is, in no way, sanctioned or associated with LUCASFILM and all images used are for personal pleasure and not for any financial gain. All Images, Movies and Sounds regarding the Star Wars Saga, herein, are © LucasFilm. All Other Images/Design, etc. are © SWU unless otherwise stated.

LE DUEL DES DESTINS !

TATOOINE.

... ET J'AI
DIT QUE TU
PEUX FACILEMENT
PILOTER UN POD
DANS LE CANYON
DE BEGGAR.

SCÉNARIO
STEVE WHITE
ILLUSTRATIONS
WILL SLINEY

SKYWALKER, TU
AS COMPLETEMENT
PERDU TA PETITE
TÊTE D'ESCLAVE !*

* TRADUIT
DU DUG.

CORUSCANT.

COULEURS
SIEKORE
LETTREGE
ANDREW JAMES

LES BAS-FONDS.

ET QU'EST 'CA FAIT,
SEBULBA ? TROP
DANGEREUX POUR
UN DUG ?

WOHWOHWOH !
IL TE DEMANDE
DE SORTIR !

LA FERME,
WATTO ! AUCUN
ESCLAVE NE ME FERA
SORTIR, SLEEMO.
ET DEMAIN, ON IRA
AU CANYON.

VOYONS
S'IL EST
AUSSI FORT
QU'IL LE DIT.

CANYON DE BEGGAR.

REGARDE...
LES JAWAS SONT
DÉJÀ PRÊTS...POUR
NETTOYER LE BORDEL
DANS LEQUEL TU
VAS FINIR !

TU VAS
BOUFFER DE LA
POUSSIÈRE, DUG !
LA FOLLE EST LÀ
POUR ME VOIR TE
BATTRE SUR CE
TERRAIN !



JUSTE CIEL...
PAUVRE
MAÎTRE
ANAKIN...

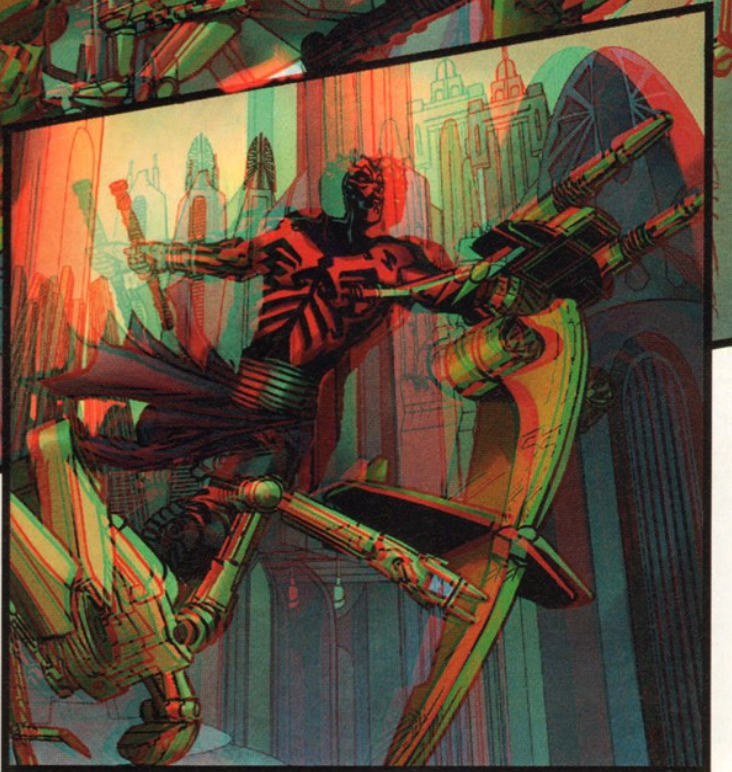


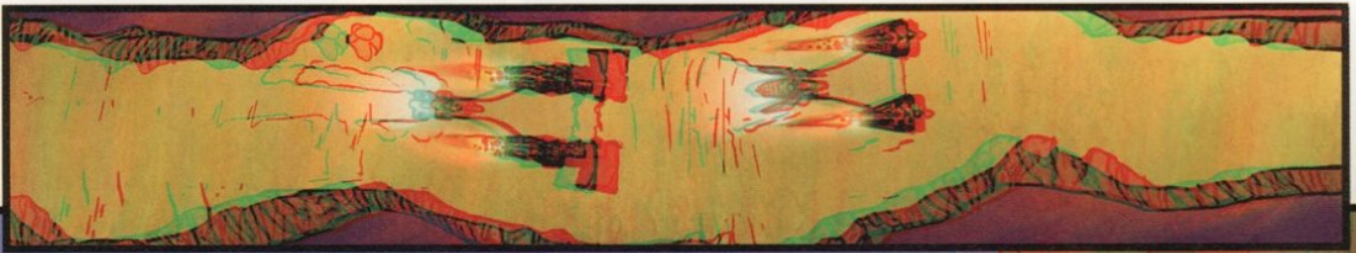
PARTEZ !

DOVONS
S'IL EST
AUSSI FORT
QU'IL LE DIT.



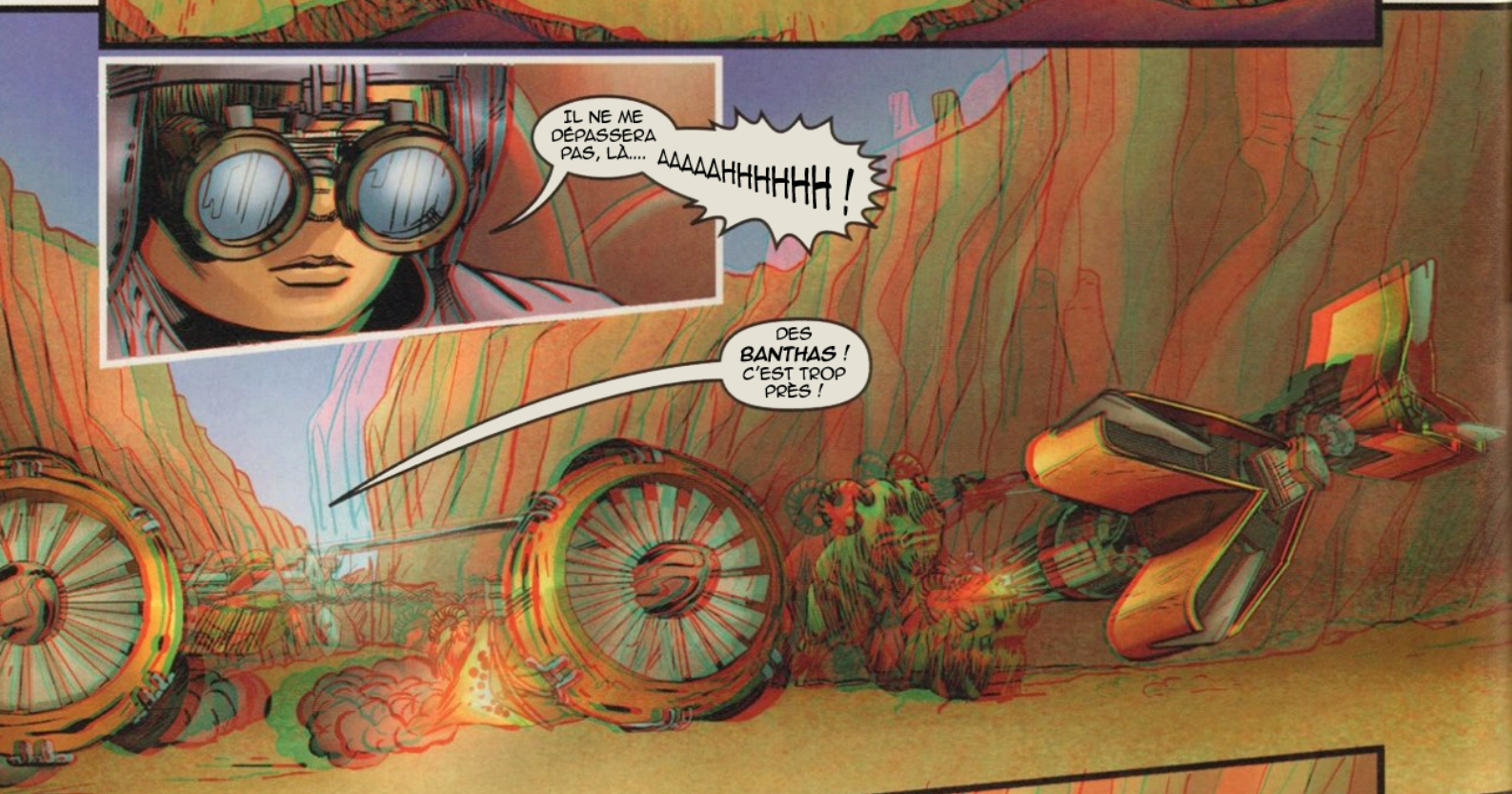
AAAAH !





IL NE ME DÉPASSERA PAS, LÀ.... AAAAAHHHHHHH !

DÉS BANTHAS ! C'EST TROP PRÈS !



HOUHA, CES HOMMES DES SABLES NE SONT PAS CONTENTS.



ARROOOUKKK !



IL SE DIRIGE EN BAS !
COUPEZ-LUI LA ROUTE !



CHANNNN



ATTENTION, T'ES QU'UN IDIOT...

TROP TARD !

COUPEZ... LUI...



HUMM.





ON SE VOIT À L'ARRIVÉE !



OUPS...



AAAAAAAAAAAAAAAA--

CHACHOOOOOOOOOM

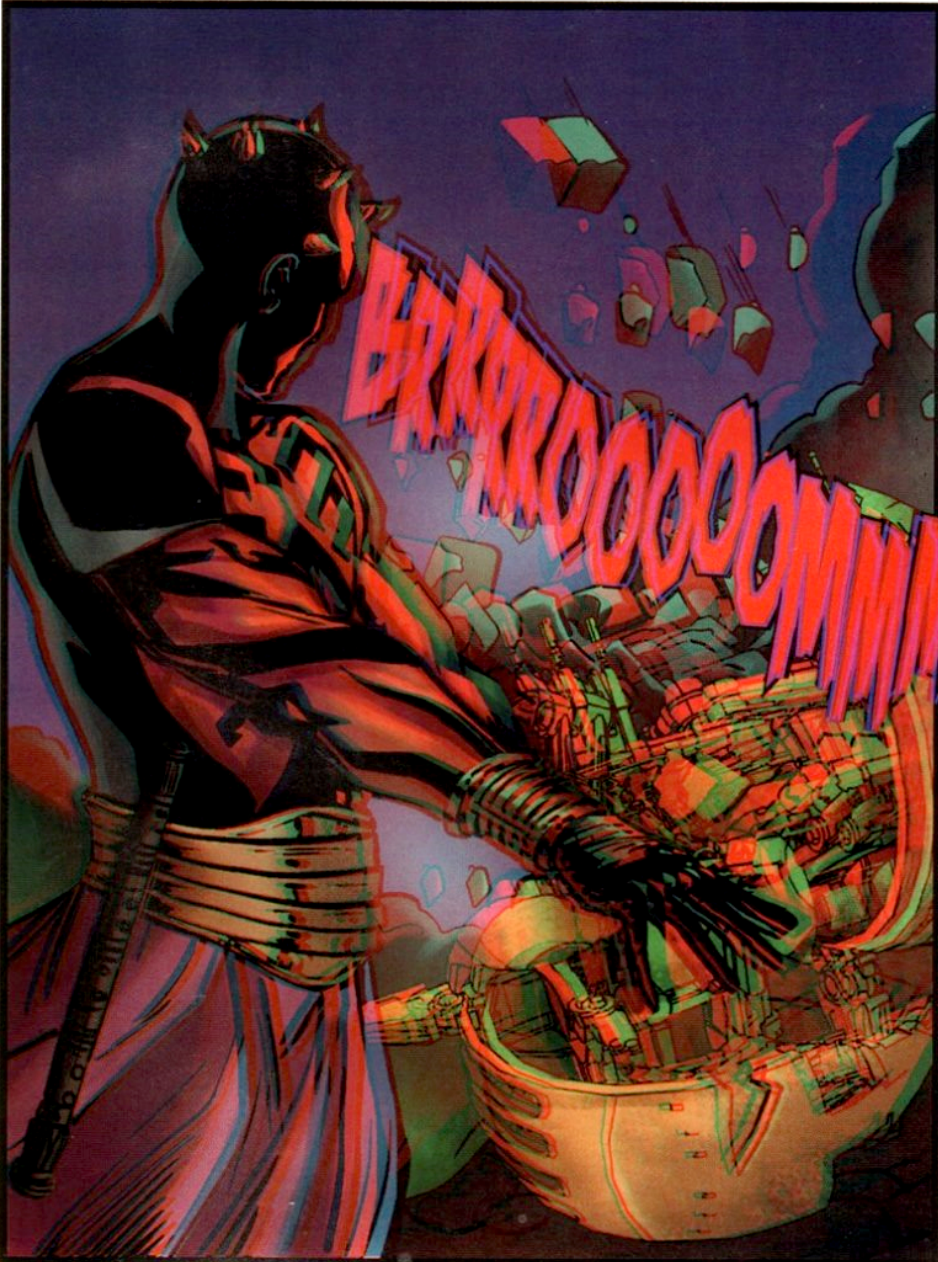


--AAAAAAAA--

OH... JE L'AI FAIT...



DOMMAGE, SLEEMO !
MOINS DE PRÉCIPITATION
ET PLUS DE RAPIDITÉ !



C'EST BIEN, MON APPRENTI.

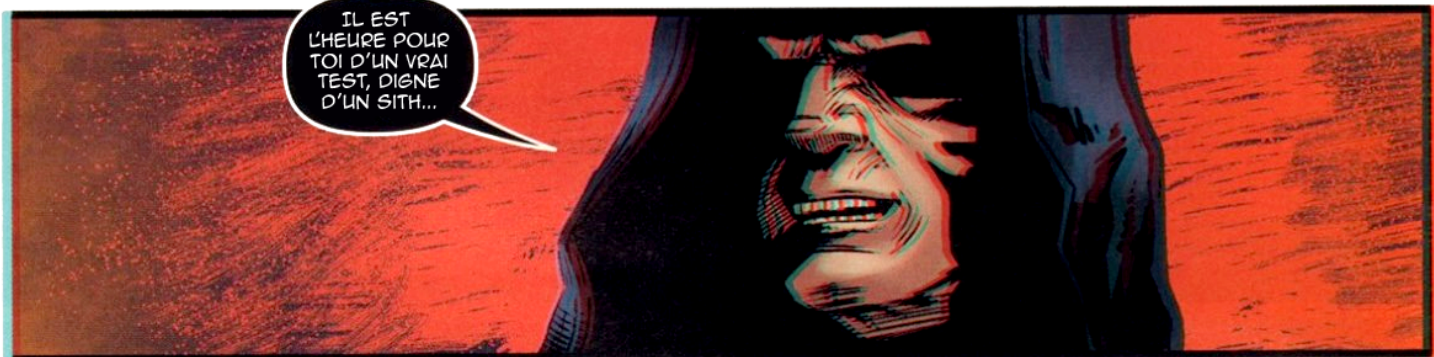


LES DROÏDES ONT BESOIN D'ÊTRE AMÉLIORÉS...

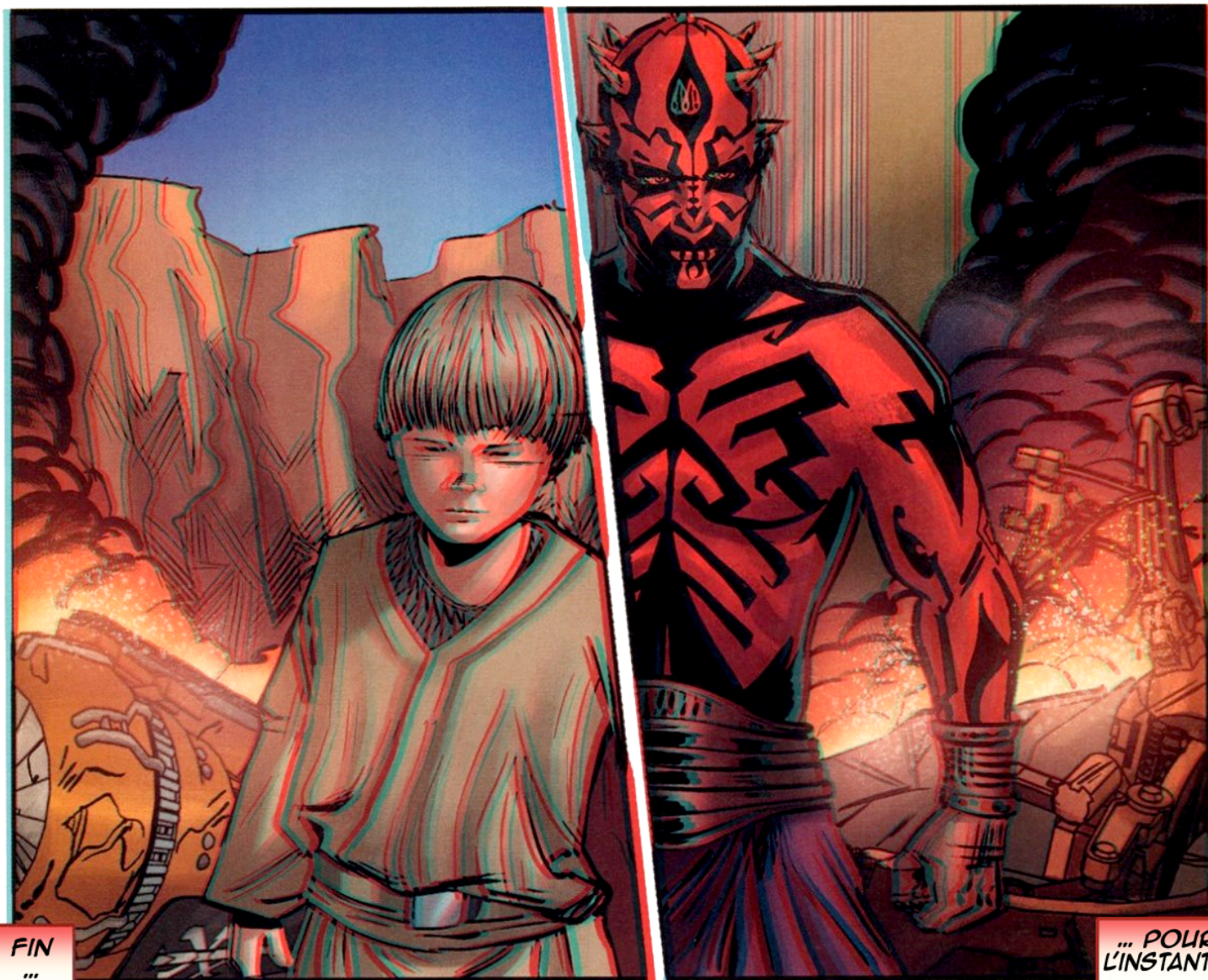
... MAIS TOI, TU AS ÉTÉ AU DELÀ DE MES ATTENTES.



ON SE REVOIT
SUR LA PISTE DE
LA COURSE,
ESCLAVE !



IL EST
L'HEURE POUR
TOI D'UN VRAI
TEST, DIENE
D'UN SITH...



FIN
...

... POUR
L'INSTANT !